

Organisations étrangères et prestataires commerciaux

Séminaires

1. Le CST applique des tarifs plus élevés pour l'utilisation de ses installations par des personnes et des organisations qui ne sont pas encouragées dans le cadre du mandat légal de l'Office fédéral du sport, sur la base de l'ordonnance du DDPS sur les émoluments de l'OFSP. Ceci vaut notamment pour l'utilisation des installations par des personnes et des organisations étrangères ainsi que pour les prestataires commerciaux.
2. Chaque installation dont l'usage a été demandé sera facturée en fonction de la durée de la réservation et du matériel requis.
3. Le montant minimal facturé s'élève à CHF 50. Tous les prix s'entendent TVA comprise.

Salles et nombre de places

Salle	m ²	Conférences	Standard	Autres dispositions possibles sur demande (blocs, tables en U, ...)	Accès wifi	Beamer	Tableau magnétique, tableau de conférence	Installation de streaming ou de vidéoconférence
		Nombre de personnes max.	Nombre de personnes max.					
Brere 12, 13	100	100	50	✓	✓	✓	✓	✓
Brere 21, 22, 26, 27, 28	65	50	26-34	✓	✓	✓	✓	✓
Brere 23 A/B, 24 A/B, 25 A/B	110	100 – 50/50	26-34	✓	✓	✓	✓	✓
Auditorium Brere	314	242	146	✓	✓	✓	✓	✓
Contra	59	30	24	✓	✓	✓	✓	✓
Gottardo 01	102	80	40	✓	✓	✓	✓	✓
Gottardo 11	54	-	22	✓	✓	✓	✓	✓
Gottardo 12 A/B	128	90 – 40/40	50 – 20/20	✓	✓	✓	✓	✓
Gottardo 21 A/B	138	90 – 40/40	50 – 20/20	✓	✓	✓	✓	✓
Naviglio	78	50	30	✓	✓	✓	✓	✓
Salle simple avec tribune	392	300	-	✓	✓	✓		

Séminaire

Paquet séminaire Verbano

Salle de théorie, café de bienvenue, repas «business», pause-café, activité sportive (1h30), collation.

Groupe de 10 personnes au minimum - 1 jour

CHF 85

par personne

Séminaire ou conférence

Salle de théorie (plus de 100m ²) <i>Équipement «standard» (inclus: vidéoprojecteur, tableau de conférence, wifi, valise de présentation)</i>	CHF 50 CHF 200 CHF 400	par heure par demi-journée par jour
Salle de théorie (moins de 100m ²) <i>Équipement «standard» (vidéoprojecteur, tableau de conférence, wifi, valise de présentation)</i>	CHF 40 CHF 160 CHF 320	par heure par demi-journée par jour
Auditorium Brere <i>Équipement pour les conférences (inclus: double vidéoprojecteur, microphone radio, wifi, instructions de base)</i>	CHF 600 CHF 1200	par demi-journée par jour
Salle simple pour un séminaire ou une conférence <i>Max. 150 personnes, tribune comprise</i>	CHF 600 CHF 800	par demi-journée par jour
Salle triple pour un séminaire ou une conférence <i>Max. 450 personnes, tribune comprise</i>	CHF 1800 CHF 2300	par demi-journée par jour

Technique et matériel

Équipement de la salle de théorie <i>Forfait pour changer la disposition des tables/chaises</i>	CHF 100	forfait
Équipement de l'auditorium Brere <i>Forfait pour changer la disposition des tables/chaises</i>	CHF 200	forfait
Installation de streaming ou de vidéoconférence dans les salles de théorie Brere <i>Conseils, installation et service inclus</i>	CHF 500	forfait
Kit écouteurs pour la traduction simultanée, sans cabine (kit de 40)	CHF 600	par jour
Beamer pour projection et grand écran 4m x 3m <i>Pose comprise, mais sans assistance</i>	CHF 500	forfait
Location de l'installation audio mobile complète <i>Sans assistance</i>	CHF 500	forfait
Location et mise en place de l'installation audio à grande portée <i>Cabine «Cardada», sans assistance, pour utilisation extérieure</i>	CHF 500	forfait
Location d'une télévision portative	CHF 200	forfait
Pupitre	CHF 100	forfait
Estrade <i>Montage et démontage inclus, max. 60 m²</i>	CHF 400	forfait
Chaises supplémentaires	CHF 2	pièce
Vestiaire et décorations florales	Selon les exigences du client et d'entente avec le CST	
Location bus <i>Carburant en plus</i>	CHF 120	par demi-journée
Location remorque	CHF 40	par demi-journée

Assistance et service

Technicien (assistance ou régie durant la conférence / min. 2h)	CHF 90	par heure
Spécialiste informatique (assistance / min. 2h)	CHF 120	par heure
Nettoyage final de la salle triple	CHF 500	forfait
Nettoyage final d'une salle simple	CHF 200	forfait
Nettoyage des bâtiments et services extraordinaires	CHF 50	par heure
Réservation du parking <i>Env. 100 places, non surveillé, barrière d'accès</i>	CHF 300	par jour

Autres services <i>Vestiaires, surveillance, samaritains, sécurité, parking, décoration florale, moyens techniques supplémentaires, travail extraordinaire en dehors des heures d'ouverture</i>	selon les exigences du client et d'entente avec le CST	
--	--	--

Frais d'organisation <i>En fonction de la manifestation</i>	min. CHF 200	
--	---------------------	--

Sport

Utilisation d'une salle, de la salle de squash ou d'un terrain pour une activité sportive	CHF 20	par heure
---	---------------	-----------

Usage exclusif du vestiaire <i>Pour chaque vestiaire réservé</i>	CHF 30	par vestiaire
---	---------------	---------------

Cours avec moniteur SISPORT qualifié <i>1h30 pour 6 à 12 participants au max. dans les sports suivants: escalade, tir à l'arc, canoë, golf, escrime, aquagym. Personnalisable en fonction des besoins.</i>	CHF 290	90 minutes
---	----------------	------------

Cours avec moniteur SISPORT qualifié <i>2h30 pour 6 à 12 participants au max. dans les sports suivants: escalade, tir à l'arc, canoë, golf, escrime, aquagym. Personnalisable en fonction des besoins.</i>	CHF 415	2h30
---	----------------	------

Restauration

Il est interdit de faire appel à des entreprises de catering, à des vendeurs ambulants ou à d'autres professionnels du domaine.

Repas

Repas self-service (plat du jour) au restaurant du CST	CHF 15	par personne
--	---------------	--------------

Repas servi à table (plat du jour) au restaurant du CST	CHF 21	par personne
---	---------------	--------------

Menu (selon les exigences du client)	Dès CHF 24	divers standards
--------------------------------------	-------------------	------------------

Espaces

Utilisation du hall du bâtiment Naviglio / de l'espace Gottardo comme salle à manger <i>Avec tables, sans mise en place</i>	CHF 200	forfait
--	----------------	---------

Utilisation de la cuisine du camping avec espace salle à manger équipé <i>Cuisines ou cantines supplémentaires: CHF 200.- chacune</i>	CHF 500	Au maximum 5 jours de suite
--	----------------	-----------------------------

Salle simple comme salle à manger (ou pour toute autre activité hors sport et séminaire)	CHF 350	1 jour
--	----------------	--------

Salle triple comme salle à manger (ou pour toute autre activité hors sport et séminaire)	CHF 1000	1 jour
--	-----------------	--------

Table et bancs pour les repas <i>Pour des événements particuliers</i>	CHF 15	par set (8 places)
--	---------------	--------------------

Hébergement

Il est possible de loger au CST, en chambre simple ou double (voir liste des prix « Cours avec hébergement », www.cstenero.ch/prix).

Dernière mise à jour: 15.01.2024

Sous réserve de modification